

# REDIDA

RENCONTRES D'ICI ET D'AILLEURS

## FÊTE & ANIMATIONS INTERCULTURELLES SION

DU 22 AU 27 AOÛT 2016

### WEEK-END FESTIF

26 ET 27 AOÛT

### PLACE DU SCEX

CUISINE DU MONDE  
CORTÈGE DES COMMUNAUTÉS  
EXPOSITION  
ATELIERS  
CONCERTS  
DANSES  
CONTES  
ANIMATIONS ENFANTS

### SEMAINE CULTURELLE

CONFÉRENCE  
SPECTACLES  
FILM  
ATELIER DE PEINTURE

WWW.REDIDA.CH

ALGÉRIE  
ANGOLA  
BOSNIE ET  
HERZÉGOVINE  
BURUNDI  
CAMEROUN  
CAP-VERT  
COLOMBIE  
COMMUNAUTÉ ALBANAISE  
COMMUNAUTÉS KURDE  
COMMUNAUTÉ TAMOULE  
CÔTE D'IVOIRE  
ÉRYTHRÉE  
ITALIE  
MAROC  
PAYS NORDIQUES: NORVÈGE,  
DANEMARK, SUÈDE, FINLANDE  
PÉROU  
PORTUGAL  
RUSSIE  
RWANDA  
SERBIE  
SOMALIE  
SUISSE  
SYRIE  
THAÏLANDE  
TUNISIE  
TURQUIE

PAYS NORDIQUES: NORVÈGE,  
DANEMARK, SUÈDE, FINLANDE

**LUNDI 22 AOÛT — 20H**  
**TEATRO COMICO**

Spectacle « Le Passeur » avec Catherine Travelletti, Saada Ahmedin, Wissam Balays, Mehayar Meshi.  
Lectures, récit de vie et musique  
*Entrée libre / chapeau à la sortie*

**MARDI 23 AOÛT — 18H00**  
**CINÉMA CAPITOLE**

Film « Schweizer Helden » de Peter Luisi.  
Echanges avec l'Office de l'asile et l'association La Sorcière Affairée. Apéritif offert par l'Office de l'asile  
*Entrée libre / chapeau à la sortie*

**MERCREDI 24 AOÛT — 14H00 - 16H00**  
**GALERIE DE LA TREILLE**

Atelier de peinture où chaque enfant pourra amener sa touche créative à la confection d'une fresque collective. Atelier animé par Romaine Fournier de l'atelier Indigo avec les artistes peintres d'Ici: Roger Gaspoz et d'Ailleurs: Gita Soroush (Iran)  
*Gratuit / horaire libre*

**MERCREDI 24 AOÛT — 17H30**  
**TEATRO COMICO**

Spectacle « Sans l'ombre d'un doute » de et avec Audrey Bestenheider Crettaz, Françoise Albelda et Ajeeth Singarajah.  
Conte, danse, musique. Dès 5 ans  
*Entrée libre / chapeau à la sortie*

**JEUDI 25 AOÛT — 19H00**  
**MÉDIATHÈQUE VALAIS**

« D'ailleurs à ici: comprendre la migration et les enjeux liés à l'intégration. » Table ronde animée par Florian Barbey, rédacteur en chef de Radio Chablais. Intervenants: Denise Graf, juriste, coordinatrice asile, Amnesty International et Jean-Claude Métraux, pédopsychiatre, co-fondateur d'Appartenances, auteur de « La migration comme métaphore ».

## **VENDREDI 26 AOÛT - PLACE DU SCEX**

- 18h00 Cortège des communautés
- 18h30 Inauguration: discours officiels et animation musicale sud-américaine avec Sandra Parra et Romny Ruiz
- 19h30 Danse et musique folklorique portugaise
- 20h30 Kotosh (Pérou)
- 22h15 Walliser Seema (Valais)

## **SAMEDI 27 AOÛT - PLACE DU SCEX**

### **ANIMATIONS ENFANTS DÈS 11H**

- 11h00 Vernissage de l'exposition « Métissage » réalisée par les enfants des cours d'arts plastiques et lors de l'atelier de peinture de REDIDA. Verrée de l'amitié.
- 14h00 Atelier de danses angolaises
- 15h15 Danses tamoules
- 16h00 Atelier de danse:  
« Voyage à travers les danses sud-américaines »
- 17h15 Danse somalienne
- 17h45 La danse de soi le pont de l'autre
- 18h15 Cortège et présentation des communautés
- 19h30 Danse orientale
- 20h30 Bozica Nedeljkovic (Serbie)
- 22h30 BABOZA, AfroMusic (Cap-Vert)

### **CONTES - CRÈCHE LES P'TITS GÉNIES**

- 14h00 Contes nordiques par Lisa Savioz
- 16h00 Contes du Sénégal par Estelle et Lamine Konté

## AVEC LE SOUTIEN DE



## EN COLLABORATION AVEC

Association RLC  
Atelier Indigo  
Centre de formation Le Botza  
Centre Suisses-Immigrés  
Cinémas de Sion  
Crèche Les P'tits Génies  
La Sorcière Affairée  
Ludothèque de Sion  
Médiathèque Valais  
Teatro Comico

## DONS D'HONNEUR

Amstein  
Bureau d'Etudes Géologiques SA  
Cave L'Orpailleur  
Migros % culturel  
Imprimerie Schmid  
Raiffeisen  
Syndicat Unia  
Swissecology  
Transportplan Sion SA



## INFOS PRATIQUES

### Restauration

Vendredi 26 août dès 18h30 et samedi 27 août dès 11h  
Cuisine du monde: assiette de dégustation 6.-

Plus d'infos sur [www.redida.ch](http://www.redida.ch)